

l'homme s'éloignent en détournant la tête. » Le sloca 69 du livre V offre la même comparaison.

Sl. 243. धर्मपरं पुरुषं = प्रकृतो धर्म एव = पर-  
लोकं नयति । एवं ब्रह्मेत्याद्युपनिषत्सु एव शब्दस्य ब्रह्म-  
णि प्रयोगः एव शरीरिणं ब्रह्मस्वरूपमित्यर्थः ॥ (Coull.)

Sl. 248, v. 1, a. आहूतां सम्प्रदानदेशमानीतां । अभ्यु-  
द्यतामाभिमुख्येन स्थापितां ॥ (Coullouca.)

Sl. 249, v. 2. न च यज्ञेषु तेन दत्तं पुरोडाशादि  
हव्यमग्निर्वहति देवान् प्रापयति यस्तां भिक्षां न स्वी-  
करोति ॥ (Coullouca.)

Sl. 251, v. 1, a. मातापित्रादीन् गुह्यन् भृत्यांश्च भा-  
र्यादीन् क्षुधावसन्नान् उद्धर्तुमिच्छन् ॥ (Coullouca.)

Sl. 253, v. 1, a. आर्द्धिकः कार्षिकः । = v. 2, b.  
यो यस्मिन्नात्मानं निवेदयति दुर्गतिरहं तदीयसेवां  
कुर्वन्निति च तत्समीपे वसामीति यः शूद्रस्तस्य  
भोज्यान्नः ॥ (Coullouca.)